YOU CAN RELY ON CERTIFIED®

DOUBLE ACTION™/mc

Enzyme Odor Controller and Eliminator
Désodorisant et éliminateur d'odeurs à base d'enzymes

Si usted no entiende esta etiqueta, pida a alguien que sepa inglés que se la explique completamente antes de usar este producto.
Not intended for household use or resale. • Read the entire label before using this product.
Non conçu pour usage domestique ou revente. • Lire toute l'étiquette avant l'emploi.

DOUBLE ACTION

WARNING: MAY CAUSE SKIN IRRITATION • CAUSES EYE IRRITATION • MAY CAUSE IRRITATION IF INHALED • MAY BE HARMFUL IF SWALLOWED

FIRST AID: FOR SKIN CONTACT: Wash affected areas with plenty of soap and water for several minutes. Seek medical attention if irritation develops. **FOR EYE CONTACT:** Rinse the eyes with water. Remove any contact lenses and continue flushing with plenty of water for several minutes. Seek medical attention if irritation develops. **IF INHALED:** Remove from the area to fresh air. Seek medical attention if respiratory irritation develops or if breathing becomes difficult. **IF SWALLOWED:** Give 3 to 4 glasses of water, but DO NOT induce vomiting. If vomiting occurs give fluids again. Seek medical attention if discomfort occurs.

KEEP OUT OF REACH OF CHILDREN

See the Material Safety Data Sheet for more information.

AVERTISSEMENT : PEUT CAUSER UNE IRRITATION CUTANÉE • CAUSE UNE IRRITATION OCULAIRE • PEUT CAUSER UNE IRRITATION SI INHALÉ • PEUT ÊTRE NOCIF SI INGÉRÉ

PREMIERS SOINS : CONTACT CUTANÉ : Laver les régions touchées avec beaucoup d'eau et du savon pendant plusieurs minutes. Consulter un médecin si une irritation se développe. **CONTACT OCULAIRE :** Rincer les yeux avec de l'eau. Retirer les lentilles cornéennes et continuer de rincer avec beaucoup d'eau pendant plusieurs minutes. Consulter un médecin si une irritation se développe. **SI INHALÉ :** Emmener la victime au grand air. Consulter un médecin en cas d'irritation respiratoire ou si la respiration devient difficile. **SI INGÉRÉ :** Faire boire 3 ou 4 verres d'eau mais NE PAS faire vomir. En cas de vomissements, faire boire de nouveau des liquides. Consulter un médecin en cas de malaise.

GARDER HORS DE PORTÉE DES ENFANTS

Consulter la fiche signalétique pour plus de renseignements.

CERTIFIED LABORATORIES
A Division of/de NCH Corporation
P.O. Box 2493, Ft. Worth, Texas 76113-2493
239 Orenda Road, Brampton (ON) Canada L6T 1E6
www.certifiedlabs.com • ©2011 NCH Corporation

NET CONTENTS/CONTENU NET: _____

- **Provides immediate odor relief plus long-lasting control**
- **Masks odors with a pleasant fragrance on contact - then bacteria/enzyme action digests the odor source**
- **Works effectively on strong odors from organic waste residue**
- **Nonstaining - can be used safely on fabrics and surfaces not harmed by water**

Suitable for use as a biological cleaner and deodorizer in nonprocessing areas of U.S. Federally inspected meat and poultry plants.

DIRECTIONS FOR USE: STIR OR SHAKE WELL BEFORE USING: NOTE

1. **KEEP FROM FREEZING.** Store at temperatures above 35°F (2°C) and below 104°F (40°C).
2. Do not mix more than can be used in 24 hours.
3. Do not use in conjunction with bleach, disinfectants or other strong chemicals, as these may deactivate the product.
4. When using any hand-held sprayer to apply, rinse the sprayer head frequently to prevent clogging.
5. On occasion, with heavy or old urine stains, the digestive action of DOUBLE ACTION will produce ammonia. Turn off air conditioning and ventilate the room with fresh air, using a supplemental fan.

POROUS SURFACES (carpeting, concrete, wall coverings, grout, etc.) soiled by urine, feces, spoiled food, vomit - to reduce and then eliminate odor

1. Remove as much soil as possible.
2. Dilute 1 gallon (3.79 liters) of DOUBLE ACTION 1:1 with lukewarm water (not warmer than 130°F (54°C)). Covers up to 500 square feet (46.5 m²).
3. Squirt, pour, mop on or spray from a sprayer until the surface is damp or wet.
4. On carpet, DOUBLE ACTION can be applied with a clean carpet shampoo machine. (Do not mix with shampoo.) Apply 3 to 4 hours before shampooing.
5. Leave DOUBLE ACTION on the surface long enough to eliminate the odor—from 1/2 hour to 48 hours, depending on the age and concentration of the soil. Keep the surface moist with DOUBLE ACTION throughout the waiting period.
6. After the contact time has passed, shampoo the carpet and clean other surfaces as usual. (Vacuum the carpet and the carpet backing as dry as possible.)

NONPOROUS SURFACES (vinyl, terrazzo, porcelain, Formica®*, linoleum, etc.): Very effective for use in and around urinals and commode bowls.

1. Where organic matter has soiled the surface, remove the excess.
2. Dilute DOUBLE ACTION 1:1 with lukewarm water. Spray or mop onto the surface. Use 1 gallon (3.79 liters) of the concentrate per 1,000 square feet (93 m²) of surface, or spray until the surface is covered.
3. Leave in contact long enough to eliminate the odor. Contact time will vary according to the age and concentration of the soil.
4. After the contact time has passed, clean the surface as usual.

GARBAGE CANS AND TRUCKS: Dilute DOUBLE ACTION 1:1 with lukewarm water. For best results, spray on at day's end and rinse off before using the next day.
*Reg. TM Formica Corp.

WARNING: Contains Bacteria spores. Avoid contact with skin, eyes and clothing. Wear neoprene or nitrile rubber gloves if repeated or prolonged skin contact is likely. Wear safety glasses with side shields if the method of application presents the likelihood of eye contact. Wash thoroughly after handling. Avoid breathing the mist or dried residue. Use sufficient ventilation to prevent the buildup of mist. Do not swallow. Swallowing may cause nausea, vomiting and diarrhea.

For medical or environmental emergencies, call CHEMTREC® at 1-800-424-9300.

MADE IN THE U.S.A.

U.S. REORDER: 800-527-9929/FAX 800-456-0121

CANADA REORDER : 800-268-3034/FAX 800-626-6662
COMMANDER AU CANADA : 800-268-3035

QUALITY ISO 9001 ASSURANCE
ASSURANCE ISO 9001 QUALITÉ

- **Élimine instantanément les odeurs et a un effet de longue durée**
- **Dissimule les odeurs d'une fragrance agréable au contact, puis les bactéries et enzymes éliminent la source des odeurs**
- **Est efficace sur les odeurs fortes émanant de résidus de déchets organiques**
- **Ne tache pas et peut être utilisé sans danger sur les tissus et les surfaces pouvant entrer en contact avec l'eau**

Peut être utilisé comme nettoyant biologique et déodorisant dans les zones sans contact avec les aliments dans les usines de transformation des viandes et des volailles dont l'inspection relève du gouvernement fédéral des États-Unis.

MODE D'EMPLOI : BIEN BRASSER OU AGITER AVANT L'UTILISATION : NOTE

1. **PRÉSERVER DU GEL.** Entreposer à une température supérieure à 2°C (35ºF) et inférieure à 40ºC (104°F).
2. Le mélange doit être utilisé dans un délai de 24 heures.
3. Ne pas utiliser ce produit avec des agents de blanchiment, des désinfectants ou d'autres produits chimiques forts, car ils pourraient rendre le produit inefficace.
4. Si un pulvérisateur à main est utilisé pour appliquer le produit, rincer la tête de pulvérisation fréquemment pour prévenir son obturation.
5. À l'occasion, pour éliminer des taches tenaces ou de vieilles taches d'urine, l'action digestive de DOUBLE ACTION dégagera de l'ammoniac. Éteindre la climatisation et utiliser un ventilateur pour aérer la pièce d'air frais.

SURFACES POREUSES (tapis, béton, revêtements muraux, coulis, etc.) tachées par de l'urine, des selles, des aliments avariés, de vomisseurs – pour réduire, puis éliminer les odeurs

1. Enlever la tache le mieux possible.
2. Diluer 3,79 litres (1 gallon) de DOUBLE ACTION à un rapport 1:1 dans de l'eau tiède (la température de l'eau ne doit pas dépasser 54°C (130°F)). Couvre jusqu'à 46,5 m² (500 pi²).
3. Gicler ou verser le produit sur la surface à humecter ou mouiller la surface. Il est aussi possible d'utiliser une vadrouille ou un pulvérisateur.
4. DOUBLE ACTION peut être appliqué sur les tapis à l'aide d'une machine à nettoyer les tapis. (Ne pas mélanger le produit à du shampooing.) Appliquer de 3 à 4 heures avant le shampooing.
5. Laisser agir DOUBLE ACTION sur la surface assez longtemps pour éliminer les odeurs – entre 30 minutes et 48 heures, selon l'âge et la concentration de la saleté. Garder la surface humectée de DOUBLE ACTION durant toute la période d'attente.
6. Une fois les odeurs éliminées, shampouiner le tapis et nettoyer toutes les autres surfaces comme d'habitude. (Aspirer le plus d'humidité possible du tapis et la sous-couche.)

SURFACES NON POREUSES (vinyle, granito, porcelaine, Formica®*, linoléum, etc.) – Très efficace dans les urinoirs et les cabinets d'aisance et autour de ceux-ci.

1. Enlever les excédents de matières organiques ayant sali la surface.
2. Diluer DOUBLE ACTION dans un rapport 1:1 dans de l'eau tiède. Utiliser un pulvérisateur ou une vadrouille pour humecter la surface. Utiliser 3,79 litres (1 gallon) de concentré par 93 m² (1000 pi²) de surface à nettoyer ou pulvériser le produit jusqu'à ce que la surface soit couverte.
3. Laisser agir sur la surface assez longtemps pour éliminer les odeurs. La durée de contact variera selon l'âge et la concentration des saletés.
4. Après la durée de contact, nettoyer la surface comme d'habitude.

POUBELLES ET CAMIONS À ORDURES : Diluer DOUBLE ACTION dans un rapport 1:1 dans de l'eau tiède. Afin d'obtenir de meilleurs résultats, pulvériser le produit à la fin de la journée et rincer avant l'utilisation du lendemain.
* Marque déposée de Formica Corp.

AVERTISSEMENT : Contient des spores bactériennes. Éviter tout contact avec la peau, les yeux et les vêtements. Porter des gants en néoprène ou en caoutchouc nitrile en cas de contact cutané répété ou prolongé. Porter des lunettes protectrices avec écrans latéraux si la méthode d'application présente des risques de contact oculaire. Nettoyer à fond après la manipulation. Éviter d'inhaler le brouillard ou les résidus séchés. Assurer une ventilation adéquate pour prévenir l'accumulation de brouillard. Ne pas ingérer. L'ingestion peut causer des nausées, des vomissements et des diarrhées.

Pour des urgences médicales ou environnementales, contactez CHEMTREC® au 1 800 424-9300.

FABRIQUÉ AUX ÉTATS-UNIS.

0316CLBN - 1M109